



Boletín de Noticias

Biblioteca del Estado de Texas y Comisión de Archivos

Invierno/Primavera 2015

Reporte de la Directora

¡Saludos! Éstas son las últimas noticias:

Demoras en el correo de EE.UU.: Recientemente, el Servicio Postal de EE.UU. (USPS por sus siglas en inglés) ha atravesado más cambios, llamados “racionalizaciones de la red”. Varios centros de procesamiento de correspondencia han cerrado, incluso en Beaumont y Houston. Están programados cierres de centros en Abilene y Corpus Christi para más adelante este año. Estos cierres retrasarán cuán rápido la correspondencia que viaja por el estado. Quizá sufra de demoras para recibir el correo y debe ser consciente de que cualquier cosa que envíe por correo podría tardar más en llegar a su destino. Esto incluye los libros y las máquinas que TBP envía por correo y que usted nos envían de regreso.

Además de los cierres, el terrible clima invernal -sobre todo en el noreste del país- está dificultando aún más el movimiento de la correspondencia. Quienes reciben revistas directamente de un distribuidor del Servicio Nacional de Bibliotecas para los Ciegos e Impedidos Físicos (NLS) quizá sufran demoras en la recepción de dichas revistas porque la correspondencia que ingresa a Texas está moviéndose muy lentamente en este momento. Del mismo modo, cuando ustedes las devuelven, esas revistas podrían tardar bastante para regresar al distribuidor. Algunos de los últimos libros digitales vienen de productores ubicados en el este del país de modo que el clima puede afectar cuándo TBP recibe sus copias.

En nuestra bodega han habido algunos días sin entregas de correo o con entregas más pequeñas de lo usual. Los días en que no recibimos ninguna correspondencia, tampoco podemos enviar nada hasta que no llegue el siguiente camión del USPS. Si no ha recibido correspondencia nuestra, puede llamarnos al 1-800-252-9605 y preguntar si le hemos enviado algo. Los consultantes de lectura pueden verificar su cuenta e informarle qué ha sido enviado y qué ha sido recibido. Después de enviar los artículos, ya no tenemos control sobre la fecha en la que llegarán a sus destinos.

Mientras tanto, Circulación está en construcción: En la instalación de Circulación, que abrió a fines de la década de 1980, se están realizando las tan necesarias obras de mantenimiento. Gran parte de la obra se relaciona con los sistemas de calefacción y aire acondicionado del edificio, y algunas partes están siendo demolidas y reconstruidas. Las obras comenzaron en diciembre y están programadas hasta marzo, con una prolongación hasta mayo de ser necesaria. La instalación ha sufrido algunas interrupciones al servicio debido a la falta de calefacción, agua y electricidad. El personal ha intentado tener la menor cantidad posible de interrupciones mientras lograban enviar por correo con

prontitud todos los libros y las máquinas. Todos los libros y las máquinas que ingresan se registran en un plazo de un día laboral para mantener el servicio a los clientes. Durante este periodo de construcción, ningún voluntario ha estado asistiendo al personal con las tareas de inspección y estanterías, de modo que estas áreas se están moviendo más lento que lo habitual. ¡Todos estarán muy contentos de ver, por fin, la llegada de la primavera!

Más libros grabados por el TBP ahora están disponibles en BARD: Seguimos cargando más grabaciones en Texas al sitio de Descarga de Lecturas en Audio y Braille (BARD). Consulte la sección de BARD en este boletín informativo para ver los últimos libros disponibles, o consulte los anuncios en el blog del TBP. Si tiene una cuenta de BARD, puede ir a BARD y descargar estos títulos de inmediato. Si le interesa leer uno de estos títulos en cartucho digital u otro formato disponible, llame al 1-800-252-9605 o envíe un correo electrónico a tbp.services@tsl.texas.gov, y haga una solicitud.

Actualización sobre los lectores gratis de dinero ahora disponibles: La Oficina de Grabado e Impresión (BEP, por sus siglas en inglés) ha estado trabajando con el NLS para poner a disposición lectores de dinero gratis para personas con discapacidades visuales que reúnan determinados requisitos. En este momento, la BEP está distribuyendo lectores a los individuos elegibles e interesados en tener uno. Para recibir uno de los lectores de dinero, debe comunicarse directamente con la BEP y pedir una solicitud. El TBP no tiene lectores de dinero para distribuir, ni el personal del TBP puede incluirlo en la lista de espera de la BEP. Puede comunicarse con el centro de atención de la BEP al 1-844-815-9388 y pedir una solicitud. También puede imprimir una solicitud del sitio web de la BEP en: www.moneyfactory.gov/uscurrencyreaderform.html o del sitio web del NLS en <http://loc.gov/nls/other/currencyreader/index.html>.

Modos útiles para comunicarse con el personal del Programa de Libros que Hablan:

- Para pedir libros o reportar un problema con su máquina: **1-800-252-9605**
- Para pedir una solicitud o preguntar acerca de la inscripción: **1-800-252-9605**
- Para acceder a la línea telefónica gratis de información: **1-866-388-6397**
- Para comunicarse con el Centro de Información y Referencia de Discapacitados: **1-800-252-9605**
- Para comunicarse con la Oficina de Conciencia Pública: **1-512-463-5452** ó **1-800-252-9605**
- Para enviar un correo electrónico a cualquier persona del Programa de Libros que Hablan: **tbp.services@tsl.texas.gov**
- Para pedir ayuda para usar BARD: **1-800-252-9605** ó **tbp.bard@tsl.texas.gov**
- Para pedirle un consejo de lectura a un bibliotecario o ayuda con una sugerencia al lector: **1-800-252-9605** ó **tbp.ral@tsl.texas.gov**

Hasta la próxima,
Ava Smith, Directora del Programa de Libros que Hablan

Celebramos la Lectura

Hay mucho para celebrar en primavera: clima más cálido, cambio al horario de verano... ¡y celebramos cumpleaños de autores y días de lectura para ayudarlo a encontrar buenos libros para leer y releer!

marzo

El 2 de marzo es el “Día de Lectura en toda América” y celebra el cumpleaños de los autores Mario Vargas Llosa and Dr. Seuss. He aquí algunos obras de estos fantásticos escritores:

| | |
|--------------------------------------|----------|
| Mario Vargas Llosa: Casa Verde | DB 74958 |
| Mario Vargas Llosa: Sueño del Celta | DB 70973 |
| Mario Vargas Llosa: Sables y Utopías | DB 68956 |
| Dr. Seuss: Huevos Verdes con Jamón | DB 72997 |

abril

Cumpleaños de abril:

19 de abril José Echegaray: Gran Galeoto [Braille] BRF00254

23 de abril William Shakespeare: Hamlet: Drama en Cinco Actos [Braille] BRF01029

mayo

Mayo es el mes de “Me atraparon leyendo” y esperamos que lo atrapen mientras lee sus autores favoritos.

El Programa de Libros Que Hablan estará cerrado en los siguientes días festivos:

Lunes, 26 de mayo – Día de los Caídos

Desde luego, puede dejar un mensaje en nuestro correo de voz, o mandarnos un mensaje por correo electrónico, en días festivos.

Se jubila la narradora más prolífica

La ampliamente aclamada narradora Mitzi Friedlander se jubila. Durante su extraordinaria carrera, que abarca más de medio siglo, ha grabado más libros que cualquier otro narrador de Libros que Hablan en el país.

Sus admiradores, a nivel local y nacional, celebraron sus logros en una ceremonia de jubilación el 5 de febrero de 2015. Para oír una muestra de los trabajos de Mitzi Friedlander, visita www.aph.org/museum/Narrator-Jukebox/Mitzi-Friedlander.html o descarga en www.aph.org/museum/Narrator-Jukebox/Mitzi-Friedlander.mp3

Llame gratuitamente al Centro de Información y Referencia de Discapacitados a 1-800-252-9605 para información sobre discapacidades y condiciones de salud.

Texas Talking Book Program
Texas State Library and Archives Commission
P.O. Box 12927
Austin, Texas 78711-2927

Free Matter for the
Blind or Physically
Handicapped



Comentarios o quejas sobre los programas y servicios de la Biblioteca del Estado de Texas y Comisión de Archivos deben ser dirigidos a: Director y Bibliotecario Estatal, P.O. Box 12927, Austin, Texas 78711-2927

Próximo Título en Club de Lectura en Inglés por Teléfono

Para reservar su lugar llame al **1-800-252-9605** o mande un correo electrónico a **tbp.ral@tsl.texas.gov**

Libro: Tiempo Entre Costuras por María Dueñas

Fecha: 14 de mayo 2015

Horario: 7:00 p.m. Centro

Marruecos, 1936. Sira Quiroga, una joven costurera de Madrid, deja su hogar con su amante pero la abandonan en África del Norte. Crea una exitoso taller de moda y los británicos la reclutan para trabajar para su causa en contra de Alemania. Algo de violencia y algo de lenguaje injurioso. Bestseller. Idioma Español. 2011. DB 72987

La financiación parcial de este boletín informativo es posible gracias a un subsidio del Institute of Museum and Library Services, LS-00-14-0044-14.